



# WAGNERTUNING

- Einbauanleitung / *Installation Instruction* -

## Ladeluftkühler / *Intercooler*

EVO2 Porsche 996



**Kit-Nr.: 200001078**



TÜV Zertifiziert

- Rahmenrichtlinie 70/156/EWG, Anhang X, Nr. 2  
- Anforderungen der ECE-Regelungen  
- SVZO § 19 (3) in Verbindung mit Anlage  
XIX (nationales Recht) als Voraussetzung zur  
Erlangung von Teilgutachten

**WAGNERTUNING Ladeluftkühler****Wichtige Hinweise!**

Diese Montageanleitung ist unbedingt vor Beginn der Einbauarbeiten zu lesen. Die Firma Wagner Tuning übernimmt keine Haftung für Schäden, welche durch unsachgemäßen Einbau entstehen!

Als Hersteller sind wir verpflichtet darauf hinzuweisen, dass jegliche Veränderungen, welche Sie am für den öffentlichen Verkehr zugelassenen Fahrzeug vornehmen, der Abnahme durch einen technischen Dienst und Eintragung in die Fahrzeugpapiere bedarf.

**Einbauzeit (1 AW = 5 Minuten)**

Die Einbauzeit beträgt ca. **30 AW**, die je nach Zustand und Ausstattung des Fahrzeugs abweichen kann.

**Benötigte Werkzeuge**

- Diverse Steckschlüssel
- Diverse Schraubendreher
- Zange

***Important Notes!***

*These Installation Instruction have to be read careful before beginning installation work. The company Wagner Tuning bears no liability for damage caused by incorrect installation!*

*As manufacturer, we are obliged to point out that any changes you make to a vehicle licensed for use on public roads require approval by a test centre and registration in the vehicle documents.*

***Installation Time ( 1 unit = 5 minutes)***

*The installation time is around **30 units**, which may vary depending on vehicle condition and equipment level.*

***Tools Required***

- various spanners*
- various screwdrivers*
- tongs*

**WAGNERTUNING** Ladeluftkühler**Teileliste (Parts List):**

- 1x 001001059 Ladeluftkühler rechts schwarz beschichtet (*Intercooler right painted black*)
- 1x 001001060 Ladeluftkühler links schwarz beschichtet (*Intercooler left painted black*)
- 1x 001004061 Silikonschlauch (*Silicon Hose outlet left*)
- 1x 001004062 Silikonschlauch (*Silicon Hose outlet right*)
- 1x 001004063 Silikonschlauch (*Silicon Hose inlet right*)
- 1x 001004064 Silikonschlauch (*Silicon Hose inlet left*)
- 1x 002001012 Carboluftführung oben links (*Carbon Air shroud top left*)
- 1x 002001013 Carboluftführung oben rechts (*Carbon Air shroud top rechts*)
- 1x 002001014 Carboluftführung unten links (*Carbon Air shroud bottom left*)
- 1x 002001014 Carboluftführung unten rechts (*Carbon Air shroud bottom right*)
- 2x 001002029 Aluminium Adapter (*Aluminum adaptor*)
- 8x 001002030 Befestigungsschraube (*fixing screw*)
- 6x 32016080 Schlauchschelle 60-80 (*hose clamp 60-80*)
- 2x 32014060 Schlauchschelle 40-60 (*hose clamp 40-60*)



Dear Customers,  
the Company of Wagner Tuning has been synonymous with high performance components in the tuning market. To ensure this continues there is now design protection on our products by the German Patent and Trademark Office.

This is a precautionary measure to protect consumers against inferior copies. When purchasing our products you should always check that our logo is visible on the product, which is also subject to trademark law.



Carsten Wagner, CEO WAGNERTUNING

 EXHAUST MANIFOLD

 DOWNPIPE

 INTERCOOLER KIT

 INLET MANIFOLD


Deutsches Patent- und Markenamt

**WAGNERTUNING** Ladeluftkühler**Demontage / *demounting***

Die Demontage des Ladeluftkühlers erfolgt entsprechend den Richtlinien des Automobilherstellers.

*The disassembly of the intercooler is done according to the guidelines of the automobile manufacturer.*

Entfernen Sie die Rücklichter und beide Radhausschalen. Danach demontieren Sie den hinteren Stoßfänger. Lösen Sie die Verbindung der originalen Silikonschläuche und demontieren Sie die originalen Ladeluftkühler inklusive dem Befestigungsrahmen.

*Remove the back lights and both arch liners. After that dismount the rear bumper. Disconnect the stock silicone hoses and remove the stock intercooler including the mounting frame.*

Jetzt entfernen Sie die originalen Silikonschläuche vom Fahrzeug und demontieren die originalen Ladeluftkühler aus dem Befestigungsrahmen.

*Now remove the stock silicone hoses and dismount the original intercooler out of the mounting frame.*



**WAGNERTUNING** Ladeluftkühler**Vormontage / *premounting***

Befestigen Sie die Carbonluftführungen, mit Hilfe des vorinstallierten doppelseitigen Klebeband, am WAGNERTUNING Ladeluftkühler. Installieren Sie pro Kühler 4 Befestigungsschrauben.

*Attach the carbon air shrouds to the WAGNERTUNING intercooler. For this use the preinstalled double-sided tape. Also attach the 4 mounting screws for each intercooler.*

Den Ladeluftkühler zusammen mit den Luftführungen am Befestigungsrahmen montieren. Ebenso den Silikonschlauch am Ausgang des Ladeluftkühlers vormontieren.

*Install the intercooler together with the air shrouds to the mounting frame. Premount the silicone hose to the outlet of the intercooler as well.*



**WAGNERTUNING** Ladeluftkühler**Montage / installation**

Befestigen Sie den Rahmen, zusammen mit dem Ladeluftkühler und den Luftführungen, sowie dem oberen Silikonschlauch am Fahrzeug.

*Install the mounting frame, together with the intercooler, air shrouds and the top silicone hose to the car.*

Die Dichtung von dem originalen Schlauch auf dem Aluminum Adapter montieren und diesen am Anschluss im Motorraum verbinden (Klick-Verbindung). Danach Silikonschläuche aufstecken und Schlauchschellen fest anziehen.

*Change the original sealing to the aluminum adaptor and place him at the connection point (click-connection). Then push on the silicon hoses and secure the hose clamps.*

Installieren Sie den Silikonschlauch vor dem Ladeluftkühler (Turbo) und befestigen diesen mit den Schlauchschellen.

*Install the silicone hoses before intercooler (turbo) and fasten the hose clamps.*

Die Dichtlippe der originalen Luftführung an der unteren Luftführung montieren. An der Teilung mit einem Seitenschneider ausklinken.

*Mount the sealing lip from the stock air shroud to the carbon air shroud. Use a tongs at the point of the partition.*

Gleiche Vorgehensweise der Installation für die rechte Seite.

*Same procedure of installing for the right side.*

Zum Schluss die Stoßstange, Rücklichter und Radhausschalen montieren.

*Finally mount the rear bumper, the back lights and arch liners.*

